

Paragonati a una carezza o a un regalo verbale, i complimenti si inquadrano nell'ambito della cortesia, fra le strategie con cui i parlanti cercano di soddisfare il bisogno essenziale di essere apprezzati e ammirati. Ma i complimenti – studiati per la prima volta qui in italiano – sono soggetti a significative variazioni interculturali. Variano infatti non solo la frequenza, le circostanze e le norme che ne regolano lo scambio, ma anche la forma, l'intensità e, soprattutto, l'oggetto: bellezza, abilità, bravura, intelligenza, personalità, beni materiali, ecc. Nei complimenti cioè si riflette, come in uno specchio, ciò che in una determinata comunità è apprezzato e valutato positivamente.

L'analisi di un ampio corpus di parlato spontaneo mostra che classificare un enunciato come un complimento è un'operazione complessa, che non si può compiere senza tener conto delle risposte del destinatario. Questi oscilla fra l'accordo e il disaccordo, con tutta una serie di reazioni intermedie con cui tenta di risolvere il conflitto tra la massima della modestia, che induce a negare la verità del complimento, e la massima dell'accordo, che spinge invece in direzione opposta.

Giovanna Alfonzetti è docente di Linguistica italiana presso la Facoltà di Lettere dell'Università di Catania. La sua attività di ricerca si colloca prevalentemente nell'ambito della pragmatica e della sociolinguistica. In particolare si è occupata degli aspetti sociolinguistici dell'emigrazione di ritorno, della commutazione di codice tra lingua e dialetto dal punto di vista sia sintattico sia funzionale, dei valori aspettuali e delle dimensioni di variazione nell'uso del passato prossimo e del passato remoto nell'italiano regionale siciliano, di fenomeni morfosintattici e testuali dell'italiano parlato, colto e popolare. Tra le sue pubblicazioni ricordiamo, tra l'altro, *Il discorso bilingue, Italiano e dialetto a Catania* (1992) e *La relativa non-standard. Italiano popolare o italiano parlato?* (2002).

Euro 12,00 (IVA compresa)



9 788835 960750

Editori Riuniti
university pressGiovanna Alfonzetti
I COMPLIMENTI NELLA CONVERSAZIONE

Giovanna Alfonzetti

I COMPLIMENTI NELLA CONVERSAZIONE

Editori Riuniti
university press